

Delovna verzija korelacijske tabele

1.) Naslov predlaganega akta

Zakon o spremembah in dopolnitvah Zakona o avtorski in sorodnih pravicah

Prevod naslova predloga pravnega akta RS v angleščino

Act amending Copyright and Related Rights Act

2.) Enotna identifikacijska oznaka predloga akta (EVA)

3.1) Direktive, ki jih delno ali v celoti prenaša predlog akta

	CELEX oznaka	Naslov predpisa
1.	31993L0083	Direktiva Sveta 93/83/EGS z dne 27. septembra 1993 o uskladitvi določenih pravil o avtorski in sorodnih pravicah v zvezi s satelitskim radiodifuznim oddajanjem in kabelsko retransmisijo
2.	31996L0009	Direktiva 96/9/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 1996 o pravnem varstvu baz podatkov
3.	32001L0029	Direktiva 2001/29/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. maja 2001 o usklajevanju določenih vidikov avtorske in sorodnih pravic v informacijski družbi
4.	32006L0115	Direktiva 2006/115/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 12. decembra 2006 o pravici dajanja v najem in pravici posojanja ter o določenih pravicah, sorodnih avtorski pravici, na področju intelektualne lastnine (kodificirano besedilo)
5.	32006L0116	Direktiva 2006/116/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 12. decembra 2006 o trajanju varstva avtorske pravice in določenih sorodnih pravic (Kodificirana različica)
6.	32019L0789	Direktiva (EU) 2019/789 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. aprila 2019 o določitvi pravil glede izvrševanja avtorske in sorodnih pravic, ki se uporabljajo za določene spletne prenose radiodifuznih organizacij in retransmisije televizijskih ter radijskih programov, in spremembi Direktive Sveta 93/83/EGS
7.	32019L0790	Direktiva (EU) 2019/790 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. aprila 2019 o avtorski in sorodnih pravicah na enotnem digitalnem trgu in spremembi direktiv 96/9/ES in 2001/29/ES

3.2) Skladnost predloga akta s predpisi EU

Nacionalni predpis	Evropski predpis	Opomba
1. člen		
2. člen	Člen 1, odstavek 3 CELEX 31993L0083 Člen 8, odstavek 1 CELEX 31993L0083 Člen 2, odstavek 2 CELEX 32019L0789 Člen 2, odstavek 3 CELEX 32019L0789 Člen 2, odstavek 4 CELEX 32019L0789 Člen 4, odstavek 1 CELEX 32019L0789 Člen 7 CELEX 32019L0789	

	Člen 8 CELEX 32019L0789 Člen 9 CELEX 32019L0789	
3. člen	Člen 5 CELEX 32019L0790 Člen 7, odstavek 1 CELEX 32019L0790	
4. člen		redakc. (preimenovanje OHIM v EUIPO)
5. člen	Člen 2, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 4 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 5 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 7 CELEX 32019L0790 Člen 9, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 10, odstavek 1 CELEX 32019L0790	Člen 10, odstavek 1 direktive prenaša novi 50.g člen. Člen 8, odstavek 2 direktive prenaša novi 50.e člen. Člen 8, odstavek 3 direktive prenaša novi 50.e člen. Člen 8, odstavek 4 direktive prenaša novi 50.e člen. Člen 8, odstavek 5 direktive prenaša novi 50.f člen. Člen 8, odstavek 7 direktive prenaša novi 50.f člen. Člen 9 direktive prenaša novi 50.e člen.
6. člen	Člen 17, odstavek 7 CELEX 32019L0790	
7. člen	Člen 2, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 2, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 2, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 3, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 3, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 3, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 4 CELEX 32019L0790 Člen 6, CELEX 32019L0790 Člen 7, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 5, odstavek 3, točka a CELEX 32001L0029	Člen 7, odstavek 1 direktive prenašata nova člena 57.b in 57.d. Člen 6 direktive prenaša novi 57.d člen. Člen 4, odstavke 1-3 prenaša novi 57.a člen. Člen 2, odstavek 1 direktive prenaša novi 57.b člen. Člen 2, odstavek

		2 direktive prenaša novi 57.a člen. Člen 2, odstavek 3 direktive prenašata novi 57.b in 57.d člen. Člen 3, odstavek 1 direktive prenaša novi 57.b člen. Člen 3, odstavek 2 direktive prenaša novi 57.b člen. Člen 3, odstavek 1-3 direktive prenaša novi 57.b člen. Člen 5, odstavek 3, točka a Direktive 2001/29/ES prenaša novi 57.c člen.
8. člen	Člen 2, odstavek 2 CELEX 32006L0116	
9. člen	Člen 18 CELEX 32019L0790	
10. člen	Člen 18, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 20 CELEX 32019L0790 Člen 23, odstavek 1 CELEX 32019L0790	
11. člen	Člen 19, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 4 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 6 CELEX 32019L0790 Člen 23, odstavek 1 CELEX 32019L0790	
12. člen	Člen 13, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 21 CELEX 32019L0790 Člen 23, odstavek 1 CELEX 32019L0790	
13. člen	Člen 22, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 22, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 22, odstavek 4 CELEX 32019L0790	
14. člen	Člen 18 CELEX 32019L0790	
15. člen	Člen 18 CELEX 32019L0790	
16. člen	Člen 19, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 4 CELEX 32019L0790 Člen 19, odstavek 6 CELEX 32019L0790 Člen 23, odstavek 1 CELEX 32019L0790	Zaradi sprememb v 82. členu je potrebno spremeniti določbe o poročanju tudi v

		tem členu.
17. člen	Člen 4, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 5, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 6 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 23, odstavek 2 CELEX 32019L0790	
18. člen	Člen 18 CELEX 32019L0790	Člen 18 direktive prenašata drugi in tretji odstavek 122. člena.
19. člen	Člen 5, odstavek 1 CELEX 32006L0115 Člen 5, odstavek 2 CELEX 32006L0115	
20. člen		Redakc. (uskladitev uporabe termina »priobčitev javnosti« zaradi 18. člena)
21. člen		Oprelitev pojma videograma je v skladu s točko b) 2. člena Pekinške pogodbe o avdiovizualnih izvedbah, točko d) prvega odstavka 3. člena in točko c) prvega odstavka 9. člena Direktive 2006/115/ES ter točko d) 2. člena in točko c) drugega odstavka 3. člena Direktive 2001/29/ES.
22. člen	Člen 16, odstavek 1 CELEX 32019L0790	
23. člen	Člen 2, odstavek 4 CELEX 32019L0790 Člen 2, odstavek 5 CELEX 32019L0790 Člen 15, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 15, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 15, odstavek 4 CELEX 32019L0790 Člen 15, odstavek 5 CELEX 32019L0790	Člen 15, odstavek 3 direktive je že prenesen z določbami Zakona o avtorski in sorodnih pravicah.
24. člen	Člen 3, odstavek 1 CELEX 32019L0790	

	<p>Člen 4, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 5, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 6 CELEX 32019L0790 Člen 8, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 9, točka b CELEX 31996L0009</p>	
25. člen	<p>Člen 2, odstavek 5 CELEX 32019L0790 Člen 2, odstavek 6 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 4 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 5 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 6 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 7 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 8 CELEX 32019L0790 Člen 17, odstavek 9 CELEX 32019L0790</p>	<p>Člen 17, odstavek 3 direktive prenašata nova člena 163.c in 163.d. Člen 17, odstavek 6 direktive prenaša novi 163.d člen. Člen 17, odstavek 7 direktive prenaša novi 163.e člen. Člen 17, odstavek 8 direktive prenaša novi 163.f člen. Člen 17, odstavek 9 direktive prenašajo novi členi 163.e, 163.f, 163.g in 163.h. Člen 17, odstavke 1, 2, 4, 5 direktive prenaša novi 163.c člen. Člen 2, odstavka 5 in 6 direktive prenaša novi 163.b člen.</p>
26. člen	<p>Člen 3, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 4, odstavek 1 CELEX 32019L0790 Člen 5, odstavek 3 CELEX 32019L0790 Člen 6 CELEX 32019L0790 Člen 7, odstavek 2 CELEX 32019L0790 Člen 6, odstavek 4 CELEX 32001L0029</p>	
27. člen	<p>Člen 1, odstavek 2, točka b CELEX 31993L0083 Člen 1, odstavek 2, točka d CELEX 31993L0083 Člen 2, odstavek 1 CELEX 32019L0789 Člen 3, odstavek 1 CELEX 32019L0789</p>	<p>Člen 1, odstavek 2, točki b) in d) Direktive 93/83/EGS</p>

	<p>Člen 3, odstavek 2 CELEX 32019L0789</p> <p>Člen 3, odstavek 3 CELEX 32019L0789</p>	<p>prenašata prvi in drugi odstavek 182. člena.</p> <p>Člen 3, odstavek 1 in člen 2, odstavek 1 Direktive 2019/789/EGS prenašata tretji in četrti odstavek 182. člena.</p> <p>Člen 3, odstavek 2 Direktive 2019/789/EGS prenaša peti odstavek 182. člena.</p> <p>Člen 3, odstavek 3 Direktive 2019/789/EGS prenaša šesti odstavek 182. člena.</p>
28. člen	Člen 15, odstavek 1 CELEX 32019L0790	
29. člen	Člen 26 CELEX 32019L0790	
30. člen	Člen 15, odstavek 4 CELEX 32019L0790	
31. člen	<p>Člen 11 CELEX 32019L0789</p> <p>Člen 27 CELEX 32019L0790</p>	
32. člen		
33. člen		